

Unterrichtung

über die gemäß § 93 der Geschäftsordnung an die Ausschüsse überwiesenen bzw. nicht überwiesenen Unionsdokumente

(Eingangszeitraum: 7. bis 25. Februar 2011)

A. Überwiesene Unionsdokumente

- A.1 Lage in Tunesien**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 3. Februar 2011 zur Lage in Tunesien
EuB-EP 2137; P7_TA-PROV(2011)0038
- überwiesen:*
Auswärtiger Ausschuss (f)
Verteidigungsausschuss
A. f. Menschenrechte und humanitäre Hilfe
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
A. f. Tourismus
- A.2 Lage in Ägypten**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 17. Februar 2011 zur Lage in Ägypten
EuB-EP 2141; P7_TA-PROV(2011)0064
- überwiesen:*
Auswärtiger Ausschuss (f)
Verteidigungsausschuss
A. f. Menschenrechte und humanitäre Hilfe
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
A. f. Tourismus
- A.3 Sonderbericht Nr. 13/2010 des Europäischen Rechnungshofes**
Wurde das neue Europäische Nachbarschafts- und Partnerschaftsinstrument im südlichen Kaukasus (Armenien, Aserbaidshan und Georgien) erfolgreich auf den Weg gebracht und erzielt es Ergebnisse?
Ratsdok. 6163/11
- überwiesen:*
Auswärtiger Ausschuss (f)
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union
- A.4 Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Zeichnung zusätzlicher Anteile am Kapital der Europäischen Bank für Wiederaufbau und Entwicklung (EBWE) durch die Europäische Union infolge des Beschlusses zur Erhöhung dieses Kapitals**
KOM(2011) 34 endg.; Ratsdok. 6295/11
- überwiesen:*
Finanzausschuss (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union
Haushaltsausschuss
- A.5 Bericht der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat Ausgaben des EGFL – Frühwarnsystem – Nr. 11-12/2010**
KOM(2011) 46 endg.; Ratsdok. 6158/11
- überwiesen:*
Haushaltsausschuss (f)
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz

- A.6 **WTO-Doha-Welthandelsrunde**
EuB-BReg 141/2011

überwiesen:

A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
Auswärtiger Ausschuss
A. f. Ernährung, Landwirtschaft
und Verbraucherschutz
A. f. wirtschaftliche Zusammen-
arbeit und Entwicklung
A. f. die Angelegenheiten
der Europäischen Union

- A.7 **Empfehlung der Kommission an den Rat zur Änderung der Verhandlungsrichtlinien für die Verhandlungen zwischen der EU und Singapur über ein Freihandelsabkommen, damit die Kommission ermächtigt wird, im Namen der Union über Investitionen zu verhandeln**
SEK(2010) 1578 endg.; Ratsdok. 6501/1/11 REV 1
(Das Dokument ist vertraulich (**VS-NfD**) eingestuft und ist über das Europabüro für Zugangsberechtigte digital verfügbar).

überwiesen:

A. f. Wirtschaft und Technologie

- A.8 **Praktische Aspekte bei der Überprüfung der EU-Instrumente zur finanziellen Unterstützung der KMU im nächsten Programmplanungszeitraum**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 16. Februar 2011 zu praktischen Aspekten der Überarbeitung der EU-Instrumente zur Unterstützung der KMU-Finanzierung im nächsten Programmplanungszeitraum
EuB-EP 2139; P7_TA-PROV(2011)0057

überwiesen:

A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
A. f. die Angelegenheiten
der Europäischen Union

- A.9 **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Grundstoffmärkte und Rohstoffe: Herausforderungen und Lösungsansätze
KOM(2011) 25 endg.; Ratsdok. 5992/11

überwiesen:

A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
Finanzausschuss
A. f. Ernährung, Landwirtschaft
und Verbraucherschutz
A. f. Umwelt, Naturschutz
und Reaktorsicherheit
A. f. Bildung, Forschung
und Technikfolgenabschätzung
A. f. wirtschaftliche Zusammen-
arbeit und Entwicklung

- A.10 **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Eine bessere Governance für den Binnenmarkt mittels verstärkter administrativer Zusammenarbeit: Eine Strategie für den Ausbau und die Weiterentwicklung des Binnenmarkt-Informationssystems („Internal Market Information System/IMI“) (inkl. 6859/11 ADD 1) (ADD 1 in Englisch)
KOM(2011) 75 endg.; Ratsdok. 6859/11

überwiesen:

A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
Innenausschuss

- A.11 **Empfehlung der Kommission an den Rat zur Ermächtigung der Kommission, im Namen der Europäischen Union Verhandlungen über die Erneuerung des Protokolls zum partnerschaftlichen Fischeiabkommen mit Mauretanien aufzunehmen**
SEK(2011) 137 endg.; Ratsdok. 6079/11

überwiesen:

A. f. Ernährung, Landwirtschaft
und Verbraucherschutz (f)
A. f. wirtschaftliche Zusammen-
arbeit und Entwicklung

- A.12 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Änderung des Beschlusses 2006/197/EG der Kommission zwecks Erneuerung der Zulassung des Inverkehrbringens von aus der genetisch veränderten Maissorte 1507 (DAS-Ø15Ø7-1) hergestellten bereits existierenden Futtermitteln gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1829/2003 des Europäischen Parlaments und des Rates**
KOM(2011) 36 endg.; Ratsdok. 6104/11
überwiesen:
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
- A.13 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Zulassung des Inverkehrbringens von Erzeugnissen, die genetisch veränderten Mais der Sorte MON 89034 × MON 88017 (MON-89Ø34-3 × MON-88Ø17-3) enthalten, aus ihm bestehen oder aus ihm gewonnen werden, gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1829/2003 des Europäischen Parlaments und des Rates**
KOM(2011) 28 endg.; Ratsdok. 6150/11
überwiesen:
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz (f)
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit
- A.14 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Zulassung des Inverkehrbringens von Erzeugnissen, die genetisch veränderte Baumwolle der Sorte GHB614 (BCS-GHØØ2-5) enthalten, aus ihr bestehen oder aus ihr gewonnen werden, gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1829/2003 des Europäischen Parlaments und des Rates**
KOM(2011) 40 endg.; Ratsdok. 6221/11
überwiesen:
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz (f)
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit
- A.15 **Empfehlung der Kommission an den Rat zur Ermächtigung der Kommission, im Namen der Europäischen Union Verhandlungen über die Erneuerung des Protokolls zum partnerschaftlichen Fischereiabkommen mit dem Königreich Marokko aufzunehmen**
SEK(2011) 170 endg.; Ratsdok. 6438/11
überwiesen:
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz (f)
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
- A.16 **Angemessene, nachhaltige und sichere europäische Pensions- und Rentensysteme**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 16. Februar 2011 zu dem Grünbuch mit dem Titel „Angemessene, nachhaltige und sichere europäische Pensions- und Rentensysteme“ (2010/2239(INI))
EuB-EP 2140; P7_TA-PROV(2011) 0058
überwiesen:
A. f. Arbeit und Soziales (f)
Innenausschuss
Finanzausschuss
- A.17 **Mitteilung der Kommission**
Frühkindliche Betreuung, Bildung und Erziehung: der bestmögliche Start für alle unsere Kinder in die Welt von morgen
KOM(2011) 66 endg.; Ratsdok. 6264/11
überwiesen:
A. f. Familie, Senioren, Frauen und Jugend (f)
A. f. Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
- A.18 **Arbeitsunterlage der Kommissionsdienststellen:**
Jahresbericht 2010 über die Fortschritte bei der Gleichstellung von Frauen und Männern
SEK(2011) 193 endg.; Ratsdok. 6571/11
überwiesen:
A. f. Familie, Senioren, Frauen und Jugend (f)
Rechtsausschuss
A. f. Arbeit und Soziales
A. f. Menschenrechte und humanitäre Hilfe
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union
- A.19 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss und die vorläufige Anwendung des Kooperationsabkommens über Satellitennavigation zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten und dem Königreich Norwegen**
KOM(2011) 51 endg.; Ratsdok. 6618/11
überwiesen:
A. f. Verkehr, Bau und Stadtentwicklung

- A.20 **Jemen: Todesstrafe für jugendliche Straftäter, besonders der Fall Muhammed Taher Thabet Samoum**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 17. Februar 2011 zu Jemen: Strafverfolgung von minderjährigen Straftätern, insbesondere der Fall Mohammed Taher Thabet Samoum
EuB-EP 2144; P7_TA-PROV(2011) 0073
- überwiesen:*
A. f. Menschenrechte und humanitäre Hilfe
- A.21 **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen über die Antwort auf den Bericht der Sachverständigengruppe für die Zwischenbewertung des Siebten Rahmenprogramms für Forschung, technologische Entwicklung und Demonstration sowie auf den Bericht der Sachverständigengruppe für die Zwischenbewertung der Fazilität für Finanzierungen auf Risikoteilungsbasis**
KOM(2011) 52 endg.; Ratsdok. 6525/11
- überwiesen:*
A. f. Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
- A.22 **Grünbuch**
Von Herausforderungen zu Chancen: Entwicklung einer gemeinsamen Strategie für die EU-Finanzierung von Forschung und Innovation
KOM(2011) 48 endg.; Ratsdok. 6528/11
- überwiesen:*
A. f. Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union
- A.23 **Abkommen über den Bananenhandel**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 3. Februar 2011 zum Abschluss des Genfer Übereinkommens über den Bananenhandel zwischen der Europäischen Union und Brasilien, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Kolumbien, Mexiko, Nicaragua, Panama, Peru und Venezuela und eines Abkommens über den Bananenhandel zwischen der Europäischen Union und den Vereinigten Staaten von Amerika
EuB-EP 2136; P7_TA-PROV(2011) 0034
- überwiesen:*
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
- A.24 **Initiative für Tuberkulose-Impfung**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 3. Februar 2011 zur „Tuberculosis Vaccine Initiative“ (Tuberkulose-Impfstoff-Initiative/TBVI), einer konkreten Anwendung der Strategie Europa 2020 als Beitrag zur Verwirklichung des Millenniumsziels 6 und zur Ausrottung der Tuberkulose bis 2050
EuB-EP 2138; P7_TA-PROV(2011) 0039
- überwiesen:*
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (f)
A. f. Gesundheit
- B. Nicht für eine Überweisung vorgesehene Unionsdokumente**
- B.1 **Zwischenfälle an der Grenze zwischen Thailand und Kambodscha**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 17. Februar 2011 zu den Grenzkonflikten zwischen Thailand und Kambodscha
EuB-EP 2143; P7_TA-PROV(2011) 0072
- B.2 **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat**
Zweiter Bericht über die Durchführung und das Funktionieren der Regelung für den kleinen Grenzverkehr nach der Verordnung (EG) Nr. 1931/2006
KOM(2011) 47 endg.; Ratsdok. 6139/11

- B.3 Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Koordinierung der Schutzbestimmungen, die in den Mitgliedstaaten den Gesellschaften im Sinne des Artikels 54 Absatz 2 des Vertrages über die Arbeitsweise der Europäischen Union im Interesse der Gesellschafter sowie Dritter für die Gründung der Aktiengesellschaft sowie für die Erhaltung und Änderung ihres Kapitals vorgeschrieben sind, um diese Bestimmungen gleichwertig zu gestalten (Neufassung)**
KOM(2011) 29 endg.; Ratsdok. 6132/11
- B.4 Empfehlung für einen Beschluss des Rates zu den Modalitäten für die Neuverhandlung der Währungsvereinbarung mit dem Fürstentum Monaco**
KOM(2011) 23 endg.; Ratsdok. 5458/11
- B.5 WTO-Beitritt Russland**
EuB-BReg 140/2011
- B.6 Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1292/2007 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Folien aus Polyethylenterephthalat (PET) mit Ursprung in Indien**
KOM(2011) 38 endg.; Ratsdok. 6151/11
- B.7 Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 367/2006 zur Einführung eines endgültigen Ausgleichszolls auf die Einfuhren von Folien aus Polyethylenterephthalat (PET) mit Ursprung in Indien**
KOM(2011) 39 endg.; Ratsdok. 6200/11
- B.8 Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Genehmigung der Unterzeichnung eines Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Union und Neuseeland nach Artikel XXIV Absatz 6 und Artikel XXVIII des Allgemeinen Zoll- und Handelsabkommens (GATT) 1994 über die Änderung der Zugeständnisse in den Listen der spezifischen Verpflichtungen der Republik Bulgarien und Rumäniens im Zuge ihres Beitritts zur Europäischen Union**
KOM(2011) 57 endg.; Ratsdok. 6531/11
- B.9 Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss eines Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Union und Neuseeland nach Artikel XXIV Absatz 6 und Artikel XXVIII des Allgemeinen Zoll- und Handelsabkommens (GATT) 1994 über die Änderung der Zugeständnisse in den Listen der spezifischen Verpflichtungen der Republik Bulgarien und Rumäniens im Zuge ihres Beitritts zur Europäischen Union**
KOM(2011) 58 endg.; Ratsdok. 6535/11
- B.10 Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Genehmigung der Unterzeichnung eines Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Union und Australien nach Artikel XXIV Absatz 6 und Artikel XXVIII des Allgemeinen Zoll- und Handelsabkommens (GATT) 1994 über die Änderung der Zugeständnisse in den Listen der spezifischen Verpflichtungen der Republik Bulgarien und Rumäniens im Zuge ihres Beitritts zur Europäischen Union**
KOM(2011) 53 endg.; Ratsdok. 6599/11

- B.11 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss eines Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Union und Australien nach Artikel XXIV Absatz 6 und Artikel XXVIII des Allgemeinen Zoll- und Handelsabkommens (GATT) 1994 über die Änderung der Zugeständnisse in den Listen der spezifischen Verpflichtungen der Republik Bulgarien und Rumäniens im Zuge ihres Beitritts zur Europäischen Union**
KOM(2011) 54 endg.; Ratsdok. 6602/11
- B.12 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Genehmigung der Unterzeichnung eines Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Union und Argentinien nach Artikel XXIV Absatz 6 und Artikel XXVIII des Allgemeinen Zoll- und Handelsabkommens (GATT) 1994 über die Änderung der Zugeständnisse in den Listen der spezifischen Verpflichtungen der Republik Bulgarien und Rumäniens im Zuge ihres Beitritts zur Europäischen Union**
KOM(2011) 55 endg.; Ratsdok. 6605/11
- B.13 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss eines Abkommens in Form eines Briefwechsels zwischen der Europäischen Union und Argentinien nach Artikel XXIV Absatz 6 und Artikel XXVIII des Allgemeinen Zoll- und Handelsabkommens (GATT) 1994 über die Änderung der Zugeständnisse in den Listen der spezifischen Verpflichtungen der Republik Bulgarien und Rumäniens im Zuge ihres Beitritts zur Europäischen Union**
KOM(2011) 56 endg.; Ratsdok. 6608/11
- B.14 **Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Waren aus Endlos-glasfaserfilamenten mit Ursprung in der Volksrepublik China**
KOM(2011) 65 endg.; Ratsdok. 6659/11
- B.15 **Bericht der Kommission**
Dritter Jahresbericht über die Durchführung des Europäischen Fischereifonds (2009) (inkl. 6224/11 ADD 1)
(ADD 1 in Englisch)
KOM(2011) 37 endg.; Ratsdok. 6224/11
- B.16 **Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung gemäß Nummer 28 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 17. Mai 2006 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat und der Kommission über die Haushaltsdisziplin und die wirtschaftliche Haushaltsführung (Antrag EGF/2010/013 PL/Podkarpackie – Maschinenbau, Polen)**
KOM(2011) 62 endg.; Ratsdok. 6575/11
- B.17 **Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung gemäß Nummer 28 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 17. Mai 2006 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat und der Kommission über die Haushaltsdisziplin und die wirtschaftliche Haushaltsführung (Antrag EGF/2010/010 CZ/Unilever, Tschechische Republik)**
KOM(2011) 61 endg.; Ratsdok. 6577/11

- B.18 **Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Änderung der Richtlinie 98/8/EG des Europäischen Parlaments und des Rates zwecks Aufnahme des Wirkstoffs Kreosot in Anhang I**
KOM(2011) 50 endg.; Ratsdok. 6468/11
- B.19 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Unterzeichnung des Protokolls von Nagoya über den Zugang zu genetischen Ressourcen und die ausgewogene und gerechte Aufteilung der sich aus der Nutzung der genetischen Ressourcen ergebenden Vorteile zum Übereinkommen über die biologische Vielfalt**
KOM(2011) 49 endg.; Ratsdok. 6582/11
- B.20 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Festlegung des Standpunkts, der im Namen der Europäischen Union bei der fünften Konferenz der Vertragsparteien des Stockholmer Übereinkommens über persistente organische Schadstoffe (POP) hinsichtlich des Vorschlags zur Änderung von Anlage A zu vertreten ist**
KOM(2011) 67 endg.; Ratsdok. 6812/11
- B.21 **Rechtsstaatlichkeit in Russland**
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 17. Februar 2011 zur Rechtsstaatlichkeit in Russland
EuB-EP 2142; P7_TA-PROV(2011) 0066
- B.22 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Änderung und zur Verlängerung der Geltungsdauer des Beschlusses 2007/641/EG über den Abschluss der mit der Republik Fidschi-Inseln nach Artikel 96 des AKP-EG-Partnerschaftsabkommens und Artikel 37 der Verordnung zur Schaffung eines Finanzierungsinstruments für die Entwicklungszusammenarbeit abgehaltenen Konsultationen**
KOM(2011) 63 endg.; Ratsdok. 6686/11

